

滨海旅游工业城市  
Sea-shore Tourism and Industrial City

福鼎

FUDING CHINA

福鼎市外宣办编  
海潮摄影艺术出版社





## 图书在版编目(CIP)数据

福鼎 / 福鼎市外宣办编. —福州: 海潮摄影艺术出版社,  
2007. 6

ISBN 978-7-80691-317-8

I. 福… II. 福… III. 福鼎市—概况—画册  
IV. K925. 73-64

中国版本图书馆CIP数据核字(2007)第077350号

总策划: 唐 颐 郑其桂

主 编: 连建群

编 辑: 林增光 庄 盛

文 字: 钟而赞 王祥康 白荣敏 林典创

摄 影: 王传琳 王彦冰 王海燕 叶振环 白荣敏 庄 盛 刘自得

何兴水 宋春晖 李文越 吴雪生 陈兴华 陈昌平 陈维新

苗 玺 卓黎明 林增光 林刚生 林海云 周 洋 周志鸿

郑 杰 郑德雄 施永平 徐金星 夏林涛 梁文斌 黄紫贵

谢闽江 隋海鸿 雷顺号 (按姓氏笔划排列)

翻 译: 雷月珠 翁晓瑜

设 计: 福州双桅船文化传播

特邀编辑: 陈 健

责任编辑: 林雯晶

## 福 鼎

福鼎市外宣办 编

海潮摄影艺术出版社出版发行  
(福州市东水路76号出版中心12层)

邮编: 350001

福州贞祥印刷有限公司印刷  
889毫米×1194毫米 1/16 6印张

图文: 96码

2007年6月第1版

2007年6月第1次印刷

印数: 1-3000册

ISBN 978-7-80691-317-8/K · 51

定 价: 38.00元

滨海旅游工业城市  
Seashore Tourism and Industrial City

福鼎

FUDING CHINA

福鼎市外宣办 编  
中国摄影艺术出版社



## 前言 | Preface



福鼎，福祉鼎盛之地，正在崛起的海峡西岸经济区东北翼滨海旅游工业城市。

东海之滨、闽浙边界，1526平方公里的热土上，生活着汉、畲、回等20个民族，56万人民。早在新石器时代即有古越先人在此劳作生息，秦汉以后，隶郡隶州隶府隶县，沿革不一，清乾隆四年（公元1739年）独立设县，1995年12月撤县设市。在漫长的历史长河中，福鼎人民用智慧和双手创造了灿烂的文明，凝聚成“团结拼搏，鼎力争先”的福鼎精神。

在这片美丽神奇的土地上，国家级风景名胜区、国家地质公园太姥山融山海川岛和人文景观于一体，被誉为“海上仙都”；东方奇石“福鼎黑”、世界奇果“四季柚”、中国名芋“槟榔芋”、茗中极品“福鼎白茶”遐迩名闻；广阔海域、滩涂以盛产大黄鱼、青蟹、石斑鱼、弹涂鱼等珍贵海产品著称，是福建省十大水产生产重点县（市）之一。漫长海岸线上港湾众多，天然深水良港沙埕作为东方重要通商良埠，被孙中山先生写入《建国方略》。

时代的列车载着福鼎大踏步前进。改革开放以来，福鼎发挥区位、港口、旅游三大优势，大力实施承接战略、项目带动战略和城乡一体化战略，坚持“工业立市”、“旅游兴市”、“海洋强市”，经济持续保持快速健康发展；以构建和谐为理念，坚持加强精神文明、政治文明建设和社会文明建设，连续两届荣膺“全国双拥模范城”，获评“全国先进文化县（市）”；以城带乡，大力实施城市建设“东扩南移面海”战略，加快推进新农村建设，城市功能不断完善，品位明显提升，聚集带动作用日益增强，农村面貌焕然一新。

今日福鼎，处处洋溢着生机和活力，回响着加快发展、构建和谐的时代主题。农业逐步走向现代化，工业化进程加快推进，旅游产业方兴未艾，基础设施不断完善，城乡面貌日新月异，市场活跃边贸繁荣，社会环境日臻优化，投资兴业人气飙升。

新世纪新征程，福鼎市正敞开大门，欢迎海内外一切有识之士共展宏图伟业；面临新机遇新挑战，全市上下凝心聚力，继往开来，开拓创新，共同创造福鼎更加美好的明天。



The city of "Fuding"(meaning the land of blessing) is an up-rising seashore tourist and industrial city in the northeast wing of the West Taiwan Straits Economic Zone.

Located on the border of Fujian and Zhejiang provinces and on the coast of East China Sea, Fuding covers an area of 1526 square kilometers. It feeds a population of 560,000 people of 20 rates, including the Han, the She and the Hui. Its history can be traced back to the New Stone Age when some ancient *yue* people resided here. Since the Qin and Han dynasties, different levels of administration such as *jun*, *zhou*, *fu* and *xian* ("*jun*" meant a small kingdom; "*zhou*" was a state or province; "*fu*" was inferior to "*zhou*", and "*xian*" meant a county ) had ever been established in Fuding. In 1739, the fourth year in the reign of the Qing's emperor Qianlong, Fuding became a county, then in the December of 1995, it was upgraded to be a "city". In the endless river of history, the bright and hardworking people of Fuding have created a brilliant culture and characterized the "Fuding Spirit" as "unification, diligence and advance".

On this beautiful and miraculous land lies a state-level scenic spot and geologic park called the Taimu Mountain. It combines human culture with the scenery of mountain, sea and island and is therefore honored as "*fairylane on the sea*". There are some famous local products in this area, like "*fudinghei*" (a kind of quality stone in the orient), year-round pomelo (a rare fruit in the world), "*binglanyu*"(a kind of taro well-known in China), and "*fuding white tea*" (a kind of superb tea in China). The wide-open sea and beach are perfect for growing big yellow-fin tuna, green crab, grouper, mudskipper and other valuable seafood. As one of the ten key aquaculture cities in Fujian Province, Fuding has a great number of harbors along its coastline. Shacheng Harbor, one of the natural deep-water harbors here, used to be a significant business harbor in the orient, and hence had ever been included in *New China Plan* ("*jianguo fanglve*" in Chinese) by Mr. Sun Yet-sen.

Time is driving Fuding to march forward. Since the reform and opening-up policy was carried out, Fuding government has taken advantage of the good location, harbor and tourist condition, conducted "*Carry-on Strategy*", "*Project-taking-the-lead Strategy*" and "*City-and-countryside-integration Strategy*" and adhered to the principles of "*industry as city backbone*", "*tourism to further develop the city*" and "*sea to strengthen the city*". The local economy is growing steadily, fast and soundly. Under the guideline of "*building a harmonious society*", the local government sticks to strengthening the construction of spiritual, political and social civilizations. As a result, Fuding won the title of "*China Army-friendly Model City*" twice in succession. It was also appraised as "*the National Advanced Culture City*". The city town is taking the lead, carrying out the urban construction strategy of "*driving eastward, moving southward and facing the sea*", and further pushing forward the new-countryside construction. The city is continuously being improved and upgraded, and therefore strengthens its leading position. Now the rural area has taken on a new face.

Today, the vigorous Fuding city is echoing the theme of speeding up development and building a harmonious society. Here agriculture is being modernized, industrialization is being pushed forward, and tourism industry is mushrooming. Moreover, its infrastructure is improved constantly; great changes have taken place everywhere; the market is busy and border trade is prosperous. Besides, the social environment is increasingly optimized, and all kinds of business sectors are attracting more and more investors.

In the new era, Fuding is opening up its gate and welcoming guests from home and abroad to develop great causes. Confronted with the new opportunities and challenges, the people of Fuding will unite together to make a better future through their great efforts and innovative activities.



# 目 录 | Contents

A Beautiful Place      美 丽 之 境      001

A Rich Land      富 饶 之 地      031

A Civilized City      文 明 之 邦      051

A Promising City      希 望 之 城      071





# 美丽之境

## A Beautiful Place

造化钟灵毓秀，太姥山就是大自然的绝妙手笔。她融山海川岛和人文景观于一体，以山海大观的独特景观著称于世，总观赏面积92.2平方公里，主要含太姥山岳、晴川海滨、福瑶列岛、九鲤溪瀑四大景区和瑞云畲寨、翠郊洋里民居两处独立景点。分别于1988年、2004年被列入全国第二批重点风景名胜区和国家地质公园。

山岳景区是整个风景区的精华所在，以峰险、石奇、洞幽、变幻“四绝”闻名。五十四座险峰如斧劈刀削，峥嵘拔立；千百万奇石肖人肖物，巧夺天工；一百多个洞穴纵横交错，诡谲神秘；一年中四个多月云雾，如梦似幻，变化多端。更当凌绝顶，观水天一色，海上日出，壮美无与伦比。山下，海滨沙滩如月如梳，是观海听潮冲浪的最佳去处；福瑶列岛如星如棋，点缀于东海碧波之上，其中的嵛山岛以大小天湖、万亩草场，名列全国十大最美丽海岛之一；九鲤溪泛筏漂流，青山碧水，如游画中；畲寨民俗古朴醇厚，源远流长，别具风情；而建于清初的翠郊洋里民居，其规模之宏大，结构之精巧，保护之完好，为江南古代民居单体建筑之最；其余如分野阨越的分水雄关，见证抗倭战争的明代古堡……种种景致，足以让人流连忘返。

“欲作神仙游，请君上太姥”。斯景斯境，谁不向往？无怪乎东海诸仙每年要上山聚会一次，成就了太姥山“海上仙都”之美誉。

Good luck befell Fuding. The Taimu Mountain is the miraculous masterpiece of the great nature. It's well known for its unique scenery combining sea, mountain and island. It covers an area of 92.2 square kilometers, including four major scenic spots (Taimu mountain, Qingchuan seashore, Fuyao islands and Nine-carp River and Waterfalls) and two other independent places of interest (Ruiyun She Nationality Village and Cuijiao Yangli Folk Residence). This area was included in the second list of national key scenic spots in 1988 and the list of national geological parks in 2004.

As the best part in the whole area, the Taimu Mountain is famous for its breath-taking peaks, astonishing rocks, weird caves and illusory mist. Fifty-four mountain peaks seem cut by an axe or a sword, lofty and steep. Thousands of rocks look like human or objects in different poses, over one hundred caves extend freely and weirdly, the mist would hang above for nearly four months in a year, illusory and dreamlike, changing all the time. Viewed from the top of the Taimu Mountain, the water and the sky join together. The sunrise here is really wonderful. The beach at the foot of the mountain is an ideal place to enjoy sea sights, listen to the tide and surf in the sea. Fuyao islands lie about on the East China Sea. Thanks to big and little heavenly lakes and a piece of grassland as wide as thousands of *mu*, Yushan Island is one of the top ten beautiful islands in China. Drifting on rafts along the Nine-carp River presents picturesque scenery of green mountains and water. The villages of the She people are pure and unsophisticated with a long history, and thus display a unique style of its own. With a large scale and delicate structure, the well-preserved Cuijiao Yangli Folk Residence that was set up at the beginning of the Qing Dynasty is truly the best ancient independent residence in South China. Besides, the Fengshui Barrier separating Fujian and Guangdong, the Ming Castle witnessing the anti-Japanese war during the Ming Dynasty, and other places alike are all worth visiting.

As a poem described, "if you want to travel like gods in fairy land, please come to Taimu Mountain". The sceneries here are really appealing. No wonder fairies in the East China Sea got together on the mountain once a year, hence brought a nice name to Taimu Mountain, that is "Fairy Land on the Sea".

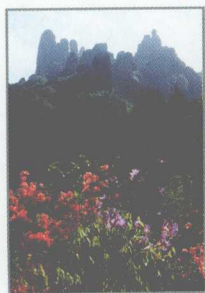












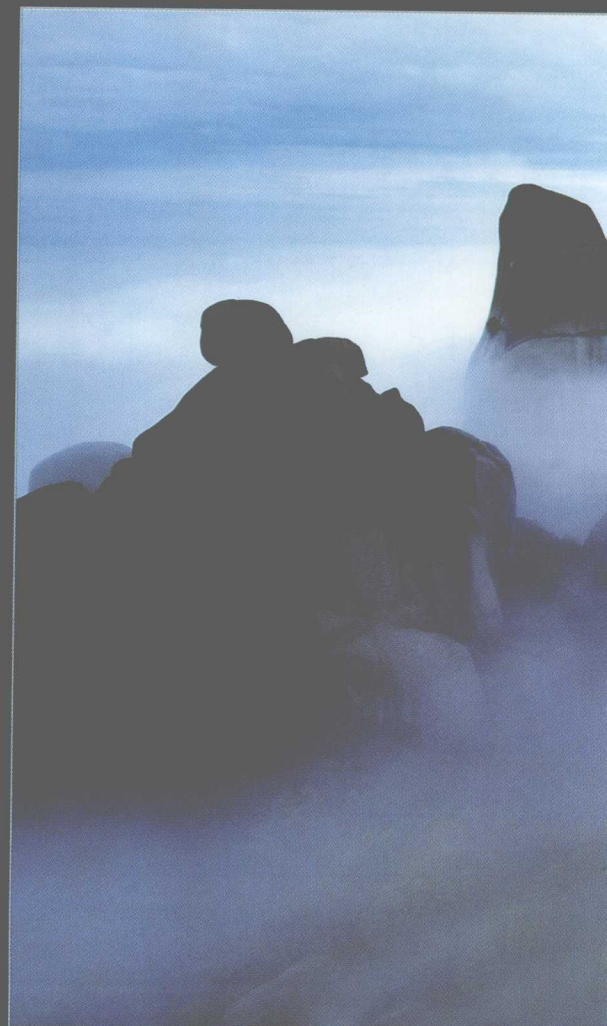
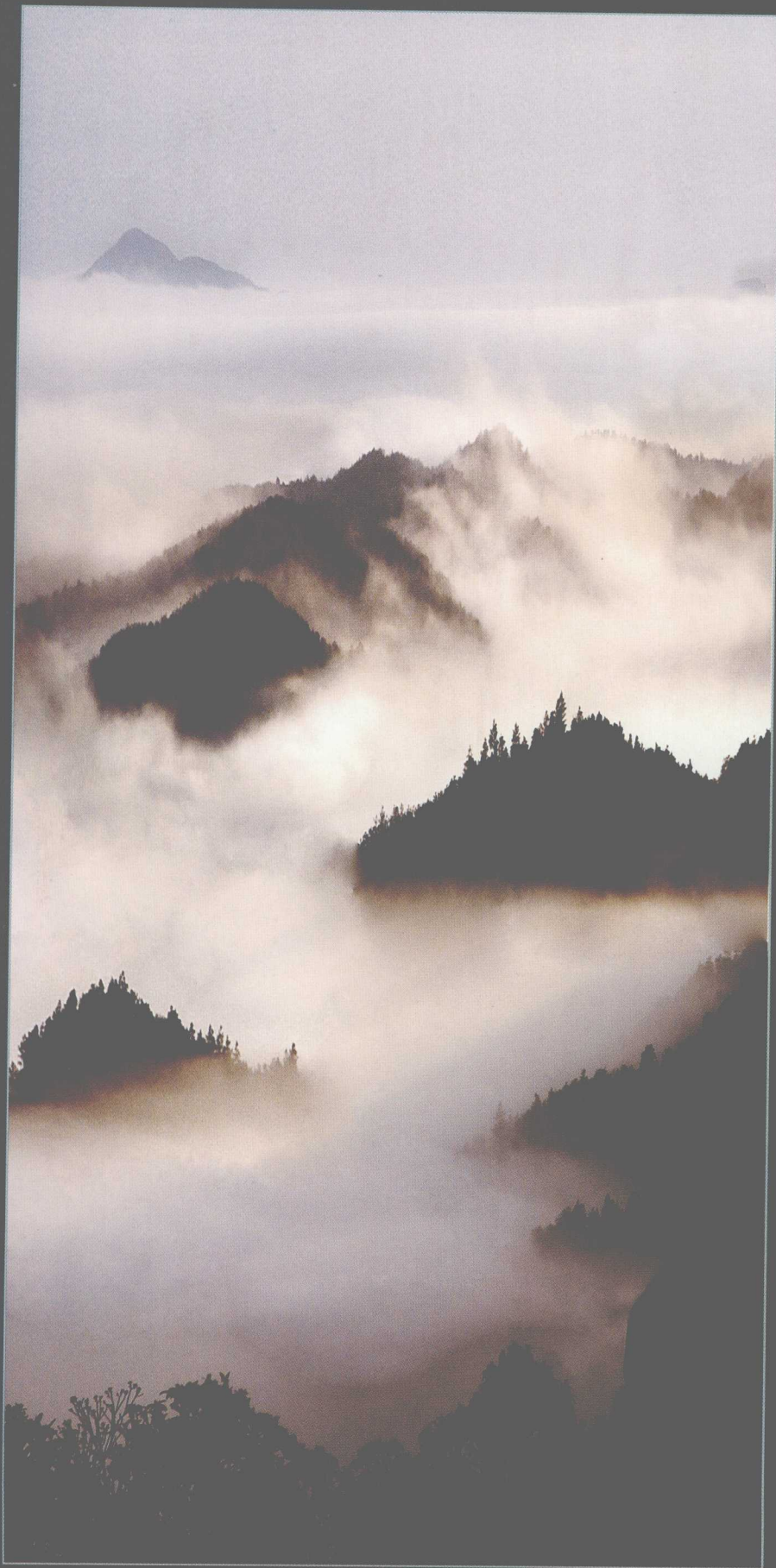




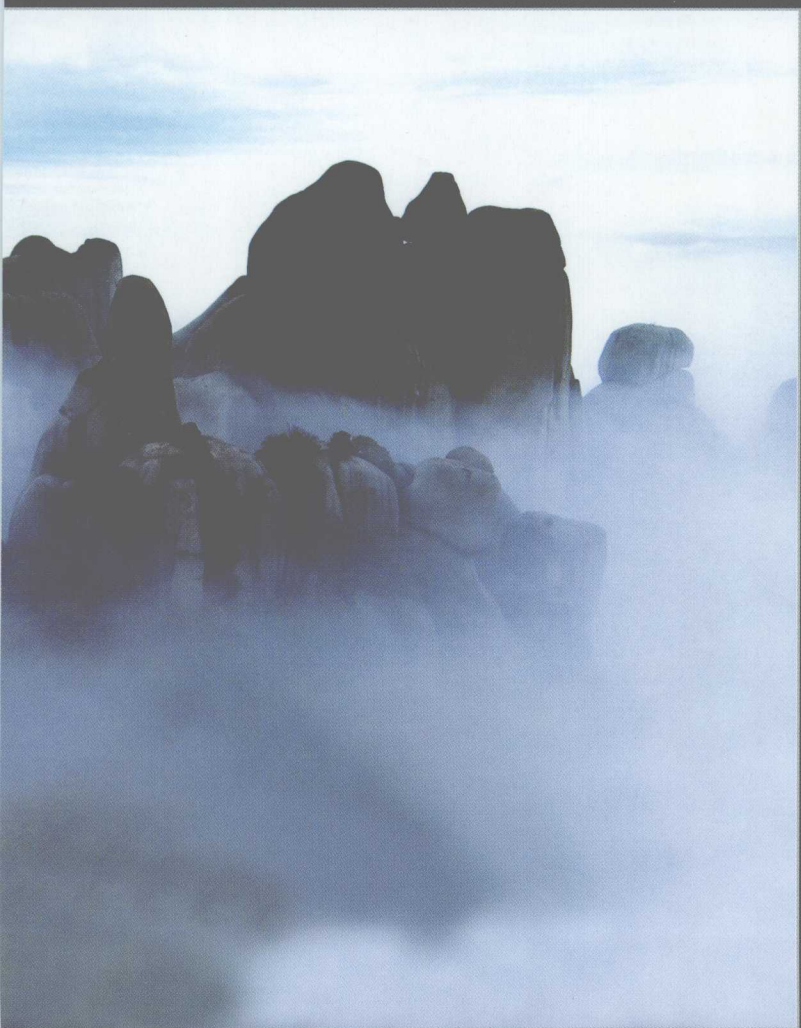
1. “海上仙都” 太姥山  
The Taimu Mountain: "Fairy land on the sea"
2. 四季太姥  
Beauty of the Taimu Mountain all year round

1  
2









- 
- 1. 诗画山水 | Poetic scenery
  - 2. 神山迎霞  
Morning glows over the miraculous mountain.
  - 3. 太姥云雾  
The mist around the Taimu Mountain
- 

1	2
	3

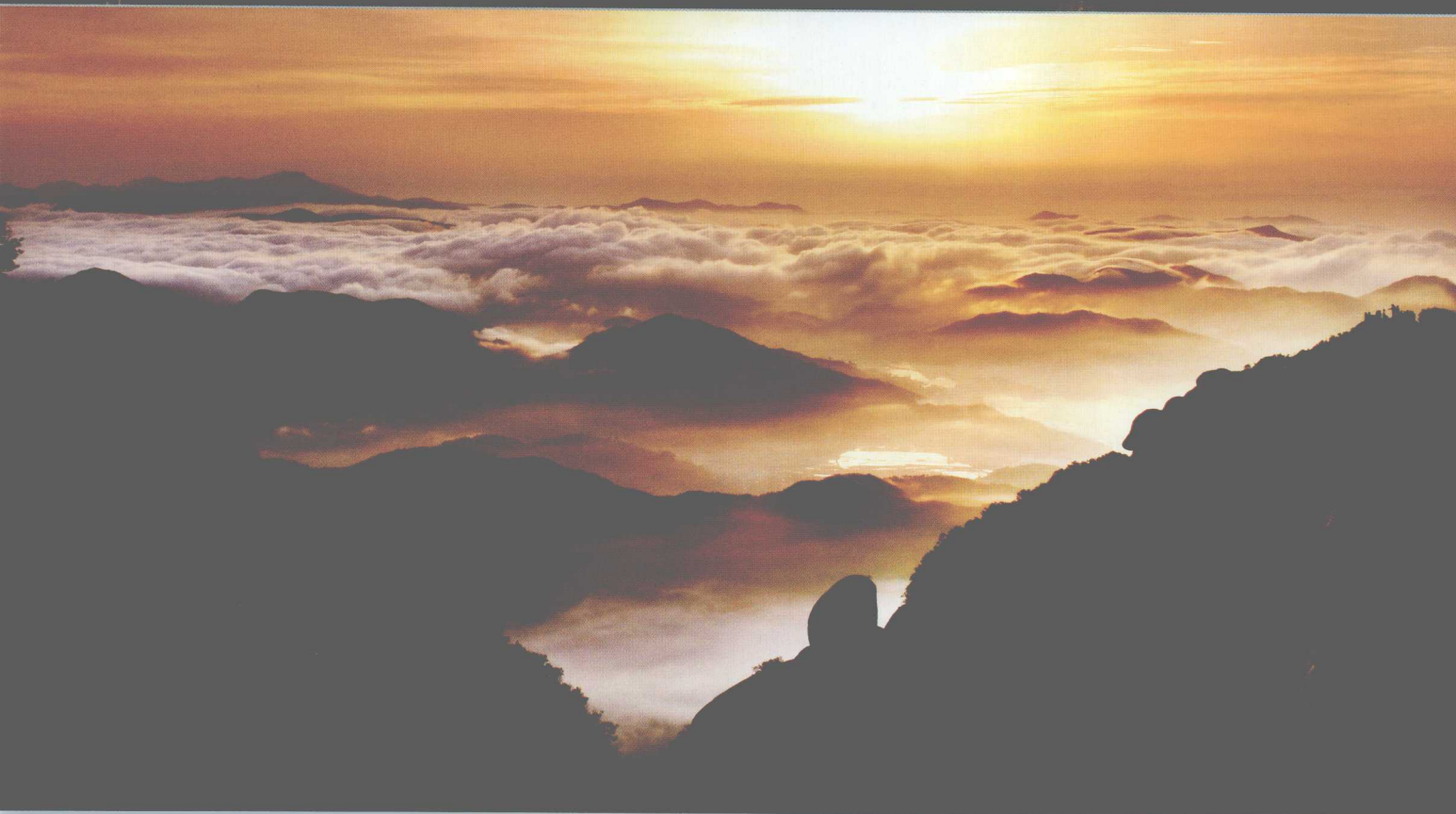
















1. 薄雾奇岩 | Mist falls upon rare rocks.  
2. 云海金光 | Golden rays in the sea of cloud  
3. 湖光山色 | A landscape reflection on the lake

1	3
2	